

SILVERCREST®



AKKU-HAARGLÄTTER SGEA 3.6 A1

(DE) (AT) (CH)

AKKU-HAARGLÄTTER

Bedienungsanleitung

(IT) (CH)

PIASTRA PER CAPELLI A BATTERIA

Istruzioni per l'uso

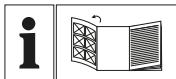
(FR) (CH)

LISSEUR SANS FIL

Mode d'emploi

IAN 458587_2307

(DE) (CH)



(DE) (AT) (CH)

Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Gerätes vertraut.

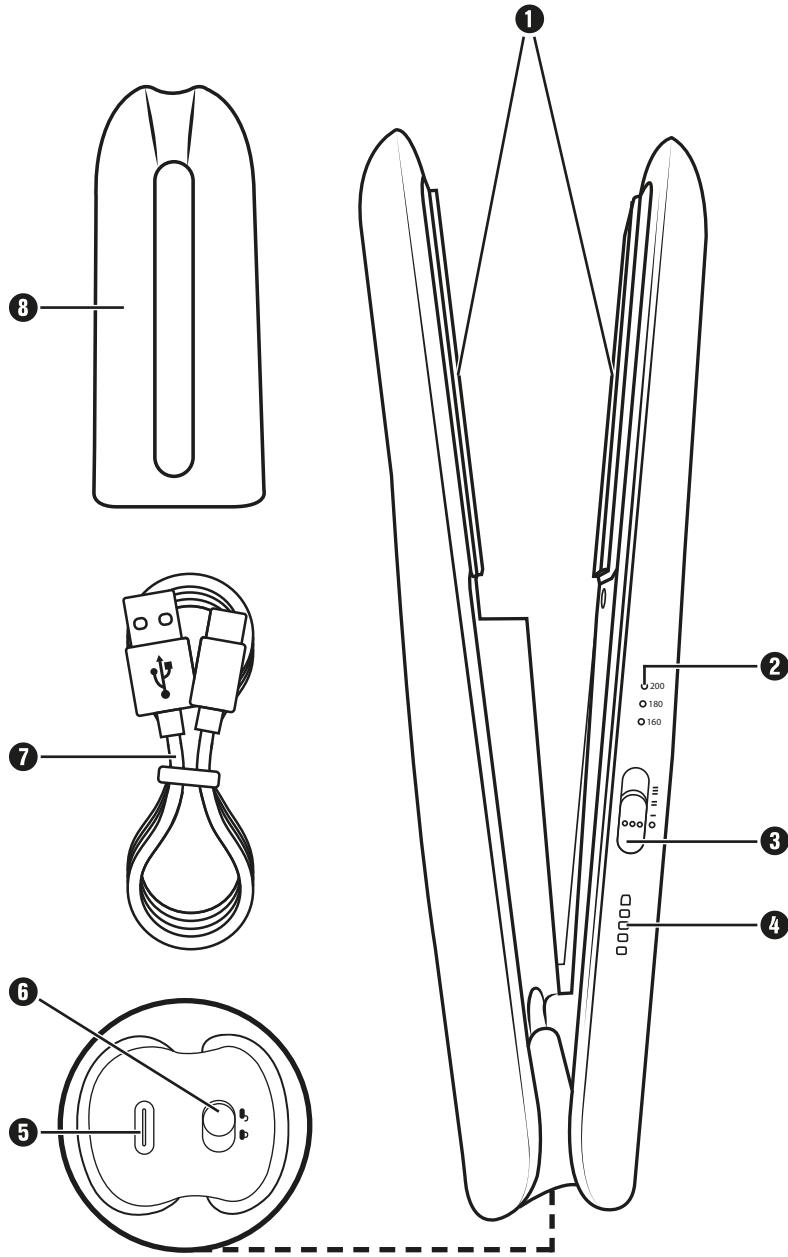
(FR) (CH)

Avant de lire le mode d'emploi, ouvrez la page contenant les illustrations et familiarisez-vous ensuite avec toutes les fonctions de l'appareil.

(IT) (CH)

Prima di leggere aprire la pagina con le immagini e prendere confidenza con le diverse funzioni dell'apparecchio.

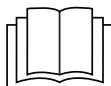
DE / AT / CH	Bedienungsanleitung	Seite	1
FR / CH	Mode d'emploi	Page	17
IT / CH	Istruzioni per l'uso	Pagina	33



Inhaltsverzeichnis

Einleitung	2
Bestimmungsgemäße Verwendung	2
Verwendete Warnhinweise und Symbole	2
Hinweise zu Warenzeichen	3
Lieferumfang	3
Gerätebeschreibung	4
Technische Daten	4
Sicherheitshinweise	4
Vor dem ersten Gebrauch	7
Integrierten Akku laden	7
Bedienung	8
Vor dem Glätten	8
Ein-/Ausschalten und Heizstufe wählen	9
Haare glätten	10
Reinigung	11
Aufbewahren	12
Fehlerbehebung	12
Entsorgung	13
Gerät entsorgen	13
Verpackung entsorgen	13
Garantie der Kompernaß Handels GmbH	14
Service	15
Importeur	15

Einleitung



Herzlichen Glückwunsch zum Kauf Ihres neuen Gerätes.

Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Die Bedienungsanleitung ist Bestandteil dieses Produkts. Sie enthält wichtige Hinweise für Sicherheit, Gebrauch und Entsorgung. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

Bestimmungsgemäße Verwendung

Das Gerät ist für das Glätten von menschlichen Haaren bestimmt. Verwenden Sie es keinesfalls für Perücken und Haarteile aus synthetischem Material oder an Tieren. Sie dürfen das Gerät ausschließlich für private Zwecke verwenden. Dieses Gerät ist nicht für den gewerblichen Einsatz geeignet.

Verwendete Warnhinweise und Symbole

In der vorliegenden Bedienungsanleitung, auf der Verpackung und dem Gerät werden folgende Warnhinweise und Symbole verwendet (falls zutreffend):

!	GEFAHR! Ein Warnhinweis mit diesem Symbol und dem Signalwort „GEFAHR“ kennzeichnet eine unmittelbar bevorstehende Gefährdungssituation, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge hat.
!	WARNUNG! Ein Warnhinweis mit diesem Symbol und dem Signalwort „WARNUNG“ kennzeichnet eine mögliche Gefährdungssituation, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge haben könnte.
!	VORSICHT! Ein Warnhinweis mit diesem Symbol und dem Signalwort „VORSICHT“ kennzeichnet eine mögliche Gefährdungssituation, die, wenn sie nicht vermieden wird, eine geringfügige oder mäßige Verletzung zur Folge haben könnte.
!	ACHTUNG! Ein Warnhinweis mit diesem Symbol und dem Signalwort „ACHTUNG“ kennzeichnet eine mögliche Situation, die, wenn sie nicht vermieden wird, einen Sachschaden zur Folge haben könnte.
	Ein Hinweis kennzeichnet zusätzliche Informationen, die den Umgang mit dem Gerät erleichtern.

	Gleichstrom/-spannung
	Gerät nur in Innenräumen verwenden.
	Schutz durch Kleinspannung.
	Gerät nicht in der Nähe von Wasser verwenden.
	Abnehmbare Versorgungseinheit.
	Anleitung lesen.

Hinweise zu Warenzeichen

USB® ist eingetragenes Warenzeichen von USB Implementers Forum, Inc.

Das SilverCrest Warenzeichen und der Handelsname sind Eigentum des jeweiligen Inhabers. Alle weiteren Namen und Produkte können die Warenzeichen oder eingetragene Warenzeichen ihrer jeweiligen Eigentümer sein.

Lieferumfang

Das Gerät wird standardmäßig mit folgenden Komponenten geliefert:

- Akku-Haarglättter
 - Schutzhülle
 - Ladekabel
 - Bedienungsanleitung
- Entnehmen Sie alle Teile des Gerätes aus dem Karton und entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial. Prüfen Sie die Lieferung auf Vollständigkeit und auf sichtbare Schäden.
- Bei einer unvollständigen Lieferung oder Schäden infolge mangelhafter Verpackung oder durch Transport wenden Sie sich an die Service-Hotline (siehe Kapitel **Service**).

Gerätebeschreibung

- ① Heizplatten
- ② Indikationsleuchten mit Betriebsbereitschaftsanzeige
- ③ EIN/AUS-Schalter mit Einstellung der Temperaturstufen
- ④ Ladekontrollanzeige
- ⑤ USB-C-Anschluss
- ⑥ Verriegelung
- ⑦ USB-Ladekabel (USB-A auf USB-C)
- ⑧ Schutzhülle

Technische Daten

Eingangsspannung	5 V ==
Eingangsstrom	Max. 2 A
Integrierter Akku (Li-Ionen)	4000 mAh / 3,6 V == / 14,4 Wh
Schutzklasse	III / 

Sicherheitshinweise

GEFAHR!

- ▶ Schließen Sie den USB-Netzadapter für den Ladevorgang nur an eine vorschriftsmäßig installierte und geerdete Netzsteckdose an. Die Netzspannung muss mit den Angaben auf dem Typenschild des USB-Netzadapters übereinstimmen.
- ▶ Ziehen Sie bei Betriebsstörungen und bevor Sie das Gerät reinigen, den USB-Netzadapter aus der Netzsteckdose und das Ladekabel vom Gerät.
- ▶ Achten Sie darauf, dass während des Ladevorgangs das Ladekabel nicht nass oder feucht wird. Führen Sie es so, dass es nicht eingeklemmt oder beschädigt werden kann.
- ▶ Sollte das Gerät oder Zubehör beschädigt sein, benutzen Sie es auf keinen Fall weiter, um Gefährdungen zu vermeiden.
- ▶ Fassen Sie das Gerät und Ladekabel nie mit nassen Händen an.

- ▶ Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten!
- ▶ Ziehen Sie nach jedem Ladevorgang den USB-Netzadapter aus der Netzsteckdose und das Ladekabel vom Gerät.
- ▶ Schalten Sie das Gerät nach jeder Benutzung, vor der Reinigung und dem Ladevorgang aus.
- ▶ Falls das Gerät heruntergefallen oder beschädigt ist, dürfen Sie es nicht mehr in Betrieb nehmen. Lassen Sie das Gerät von qualifiziertem Fachpersonal überprüfen und gegebenenfalls reparieren.
- ▶ Sie dürfen das Gerätegehäuse nicht selbst öffnen oder reparieren. In diesem Falle ist die Sicherheit nicht gegeben und die Gewährleistung erlischt. Lassen Sie das defekte Gerät nur von autorisiertem Fachpersonal reparieren.
- ▶  Verwenden Sie das Gerät niemals in der Nähe von Wasser, insbesondere nicht in der Nähe von Waschbecken, Badewannen oder ähnlichen Gefäß. Die Nähe von Wasser stellt eine Gefahr dar, auch wenn das Gerät ausgeschaltet ist. Ziehen Sie daher nach jedem Gebrauch den Netzstecker. Als zusätzlicher Schutz wird Ihnen die Installation einer Fehlerstrom-Schutzeinrichtung mit einem Bemessungsauslösestrom von nicht mehr als 30 mA im Badezimmer-Stromkreis empfohlen. Fragen Sie Ihren Elektroinstallateur um Rat.

⚠ WARNUNG!

- ▶ Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Halten Sie Kinder von der Verpackung fern. Es besteht Erstickungsgefahr!
- ▶ Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- ▶ Dieses Gerät darf von Kindern ab 8 Jahren sowie von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Personen mit mangelnder Erfahrung und mangelnden Kenntnissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die damit verbundenen Gefahren verstehen.

- ▶ Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- ▶ Verwenden Sie nur das Original-Zubehör zu diesem Gerät. Zubehörteile anderer Hersteller sind dafür möglicherweise nicht geeignet und führen zu Gefährdungen!
- ▶ Das Gerät erwärmt sich während des Betriebs.
Fassen Sie es im heißen Zustand nur am Griff und niemals an den Heizplatten an!
- ▶ Lassen Sie das eingeschaltete Gerät niemals unbeaufsichtigt.

! ACHTUNG!

- ▶  Benutzen Sie das Gerät nur in Innenräumen.
- ▶ Verwenden Sie zum Laden des Gerätes nur das mitgelieferte Ladekabel.
- ▶ Verwenden Sie zum Laden des Gerätes nur einen USB-Netzadapter der Schutzklasse II, der für die Verwendung mit Haushaltsgeräten zugelassen ist und eine Ausgangsspannung von 5 V == und einen Ausgangsstrom von max. 2 A hat.
- ▶ Bei Verwendung eines USB-Netzadapters muss die verwendete Steckdose immer leicht zugänglich sein, damit in einer Gefahrensituation der USB-Netzadapter schnell aus der Steckdose entfernt werden kann. Beachten Sie auch die Bedienungsanleitung des USB-Netzadapters.
- ▶ Wickeln Sie das Ladekabel nicht um das Gerät und schützen Sie es vor Beschädigungen.
- ▶ Benutzen Sie keine aggressiven Reinigungsmittel oder Lösemittel für die Reinigung des Gerätes. Diese könnten die Oberfläche beschädigen.
- ▶ Legen Sie das Gerät während des Betriebs und zum Abkühlen immer nur auf einer nicht brennbaren Unterlage ab. Das muss auch für den Aufheizvorgang beachtet werden!

⚠ **WARNUNG! SICHERHEITSHINWEISE FÜR AKKUS**

- ▶ Das Produkt ist mit einem Lithium-Ionen-Akku ausgerüstet bzw. liegt dem Produkt bei.
- ▶ Dieses Gerät enthält einen Akku, der nicht ausgetauscht werden kann.
- ▶ Das Gerät besitzt einen integrierten Lithium-Ionen-Akku. Eine falsche Handhabung kann zu Feuer, Explosionen, Auslaufen gefährlicher Stoffe oder anderen Gefahrensituationen führen!
- ▶ Das Gerät darf nicht ins offene Feuer geworfen werden.
- ▶ Öffnen Sie den Akku nicht und schließen Sie diesen nicht kurz. Dadurch könnte der Akku überhitzen und platzen. Es besteht Brandgefahr!
- ▶ Lagern Sie das Gerät niemals im entladenen Zustand. Das längere Lagern im entladenen Zustand kann zu einer dauerhaften Beschädigung des Akkus führen. Wenn das Gerät längere Zeit gelagert wird, muss regelmäßig der Ladezustand des Akkus kontrolliert werden. Der optimale Ladezustand liegt zwischen 50 - 80%.

Vor dem ersten Gebrauch

- 1) Laden Sie den Akku so, wie in dem Kapitel **Integrierten Akku laden** beschrieben.
- 2) Wir empfehlen, vor der erstmaligen Verwendung das Gerät und alle Teile zu reinigen, wie in dem Kapitel **Reinigen und Pflegen** beschrieben. So entfernen Sie ggf. vorhandene Rückstände aus dem Produktionsprozess.

Das Gerät ist nun betriebsbereit.

Integrierten Akku laden

⚠ GEFAHR! Lebensgefahr durch Stromschlag! Laden Sie das Gerät nur in trockenen Innenräumen und nicht in der direkten Nähe von Wasser, z. B. neben oder über einem mit Wasser gefüllten Waschbecken.

ⓘ Hinweis:

Vor der erstmaligen Nutzung des Gerätes muss der integrierte Akku vollständig geladen werden.

Das USB-Ladekabel **7** und der USB-C-Anschluss **5** dienen nur zum Aufladen des integrierten Akkus. Sie sind nicht zur Datenübertragung geeignet.

Verwenden Sie zum Laden des Gerätes nur einen USB-Netzadapter der Schutzklasse II, der für die Verwendung mit Haushaltsgeräten zugelassen ist und eine Ausgangsspannung von 5 V == und einen Ausgangstrom von max. 2 A hat.

Verwenden Sie ausschließlich das mitgelieferte USB-Ladekabel 7 zum Aufladen des integrierten Akkus. Entfernen Sie das USB-Ladekabel 7 nach Beendigung des Ladevorgangs vom Gerät.

Während des Ladevorgangs darf das Gerät nicht verwendet werden.

Ladekontrollanzeige 4	Ladezustand/ Maßnahmen
Der letzte Balken blinkt. USB-Ladekabel 7 ist nicht angeschlossen.	Akkuladung niedrig. Umgehend aufladen.
Ein Balken blinkt, andere leuchten ggf. durchgehend. USB-Ladekabel 7 ist angeschlossen.	Akku wird aufgeladen, Ladefortschritt wird angezeigt.
Alle Balken leuchten konstant.	Akku ist aufgeladen. USB-Ladekabel 7 entfernen.

Der Ladezustand des Akkus wird durch das konstante Leuchten der Balken angezeigt. Dabei bedeutet: 1 Balken: 20%, 2 Balken: 40%, 3 Balken: 60%, 4 Balken: 80%, 5 Balken: 100%.

- 1) Stellen Sie sicher, dass die Markierung am EIN/AUS-Schalter 3 auf „0“ zeigt, so dass das Gerät ausgeschaltet ist.
- 2) Verbinden Sie den USB-A-Stecker des USB-Ladekabels 7 mit einem geeigneten USB-Netzadapter.
- 3) Verbinden Sie den USB-C-Stecker des USB-Ladekabels 7 mit dem USB-C-Anschluss 5 des Gerätes.
- 4) Stecken Sie den USB-Netzadapter in eine Netzsteckdose. Die Ladekontrollanzeige 4 zeigt durch Blinken den Ladefortschritt an.
- 5) Sobald alle Balken der Ladekontrollanzeige 4 konstant leuchten, ist der Akku aufgeladen.
- 6) Ziehen Sie den USB-Netzadapter aus der Steckdose und das USB-Ladekabel 7 vom Gerät ab.

Bedienung

Vor dem Glätten

- Das Haar sollte sauber, trocken und frei von Stylingprodukten sein. Ausgenommen sind spezielle Produkte, die einen Hitzeschutz beinhalten oder das Glätten der Haare unter Einwirkung von Hitze unterstützen.
- Kämmen Sie das Haar vor dem Glätten gründlich, damit sich keine Knoten im Haar befinden.

Ein-/Ausschalten und Heizstufe wählen

① ACHTUNG! Legen Sie das Gerät während des Betriebs und zum Abkühlen immer nur auf einer nicht brennbaren Unterlage ab. Das muss auch für den Aufheizvorgang beachtet werden!

- 1) Ziehen Sie ggf. die Schutzkappe ③ ab.
- 2) Das Gerät ist durch die Verriegelung ⑥ gesichert.
Drücken Sie die Heizplatten ① zusammen und schieben die Verriegelung ⑥ zum Entsperren von dem Symbol ⑤ auf das Symbol ④. Das Gerät lässt sich so weiter öffnen.
- 3) Um das Gerät einzuschalten, schieben Sie den EIN/AUS-Schalter ③ von „0“ auf die gewünschte Heizstufe. Wählen Sie zwischen den folgenden Einstellungen:

Stufe	Temperatur	Empfohlene Anwendung
„I“	160°C	Für feines oder kaum gewelltes Haar.
„II“	180°C	Für normales Haar.
„III“	200°C	Für stärkere Stylingeffekte.

Die Indikationsleuchten ② zeigen Ihnen die jeweils gewählte Temperaturstufe und die Betriebsbereitschaft an. Die Heizplatten ① beginnen sich aufzuheizen.

- ① Hinweis:** Wenn Sie gefärbtes oder strapaziertes Haar haben, dann wählen Sie eine niedrige Temperaturstufe. Beachten Sie, dass zu häufiges oder zu intensives Glätten mit Hitze dem Haar Schaden zufügen kann!
- 4) Lassen Sie das Gerät aufheizen. Die Indikationsleuchte ② blinkt während des Aufheizvorgangs. Beginnen Sie mit dem Glätten, sobald die Indikationsleuchte ② konstant leuchtet.
 - 5) Um das Gerät auszuschalten, schieben Sie den EIN/AUS-Schalter ③ wieder zurück auf „0“. Die Indikationsleuchte ② erlischt.
 - 6) Lassen Sie das Gerät abkühlen, bevor Sie es verstauen oder reinigen! Anschließend drücken Sie die Heizplatten ① zusammen, schieben die Verriegelung ⑥ zum Sperren von dem Symbol ⑤ auf das Symbol ④. Stecken Sie die Schutzkappe ③ so auf das Gerät, dass die offenen Seiten an den Heizplatten ① anliegen (Abb. 1).

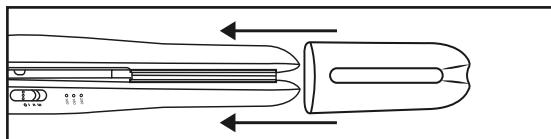


Abb. 1

- i Hinweis:** Das Gerät ist mit einer Abschaltautomatik ausgestattet:
Ist das Gerät durch die Verriegelung ⑥ gesichert, aber noch eingeschaltet, löst die Abschaltautomatik nach ca. 3 Minuten aus. Das Gerät schaltet sich dann automatisch ab.
Die automatische Abschaltung dient nur der Sicherheit und ersetzt nicht das Ausschalten des Gerätes mittels des EIN/AUS-Schalters ③! Falls Sie mit dem Glätten fortfahren möchten, muss das Gerät neu eingeschaltet werden.

Haare glätten

- i Hinweis:** Die Heizplatten ① müssen frei von Verschmutzungen sein. Reinigen Sie diese bei Bedarf vor der Benutzung, wie in Kapitel **Reinigen** beschrieben.

- 1) Bereiten Sie das Haar vor, wie unter **Vor dem Glätten** beschrieben.
- 2) Fangen Sie mit den unteren Haarparten am Hinterkopf an, wenn Sie alle Haare glätten möchten. Unterteilen Sie dafür ggf. die gesamten Haare in mehrere Haarparten und stecken diese mit Klemmern oder Ähnlichem fest. Arbeiten Sie sich dann über die Seiten nach vorne vor.
Teilen Sie eine ca. 2 cm breite Haarsträhne ab, halten die Haarspitzen mit der einen Hand fest und ziehen die gesamte Strähne so etwas straff.

⚠ VORSICHT! Achten Sie darauf, dass Sie mit den Heizplatten ① nicht die Kopfhaut oder das Gesicht berühren. Sie dürfen während des Betriebes niemals die Heizplatten ① oder den oberen Teil des Haarglätters berühren!
Verbrennungsgefahr!

- 3) Klemmen Sie die Haarsträhne nahe der Kopfhaut zwischen die Heizplatten ① und drücken diese zusammen.



Abb. 2

- 4) Glätten Sie die ganze Haarsträhne, indem Sie das Gerät vom Haaransatz zu den Spitzen nach unten ziehen (siehe Abb. 2). Bleiben Sie nicht länger als 2 Sekunden an einer Stelle, um die Haare nicht zu sehr zu strapazieren. Sie können die Haarspitzen etwas formen, indem Sie das Gerät nach außen oder innen drehen. Lassen Sie die Haarspitzen los, wenn Sie mit dem Gerät weiter unten angekommen sind, damit Sie sich nicht die Finger verbrennen. Verfahren Sie so mit jeder einzelnen Strähne, die Sie glätten möchten.
- 5) Wenn Sie das gewünschte Ergebnis erzielt haben, schalten Sie das Gerät aus.
- 6) Lassen Sie das Gerät vollständig abkühlen, bevor Sie es reinigen oder einlagern.

Reinigung

⚠ GEFAHR! Lebensgefahr durch elektrischen Strom! Ziehen Sie vor jeder Reinigung den USB-Netzadapter aus der Netzsteckdose und das Ladekabel vom Gerät!

Tauchen Sie das Gerät und das USB-Ladekabel **⑥** niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten! Achten Sie darauf, dass kein Wasser oder Feuchtigkeit in das Geräteinnere dringt!

⚠ VORSICHT! Lassen Sie das Gerät vor der Reinigung abkühlen. Verbrennungsgefahr!

⚠ ACHTUNG! Benutzen Sie keine scheuernden oder ätzenden Reinigungsmittel. Diese können die Oberfläche angreifen und das Gerät irreparabel beschädigen.

- 1) Wischen Sie das Gerät und die abgekühlten Heizplatten **①** mit einem leicht angefeuchteten Tuch ab.
- 2) Bei hartnäckigeren Verschmutzungen geben Sie ein mildes Reinigungsmittel auf das Tuch. Entfernen Sie Reinigungsmittelrückstände mit einem leicht angefeuchteten Tuch.
- 3) Wischen Sie mit einem trockenen Tuch hinterher und lassen Sie das Gerät gut trocknen, bevor Sie es wieder verwenden oder verstauen.
- 4) Spülen Sie die Schutzkappe **③** in lauwarmem Wasser mit etwas Spülmittel. Die Schutzkappe **③** muss vollständig trocken sein, bevor Sie sie weiterverwenden.

Aufbewahren

- Bewahren Sie das Gerät und das Zubehör an einem trockenen und staubfreien Ort auf. Sperren Sie das abgekühlte Gerät mit der Verriegelung **⑥** und setzen die Schutzkappe **③** auf.
- Laden Sie den Akku in regelmäßigen Abständen auf, um eine lange Lebensdauer des Akkus zu gewährleisten.
- Lagern Sie das Gerät niemals im entladenen Zustand. Das längere Lagern im entladenen Zustand kann zu einer dauerhaften Beschädigung des Akkus führen. Wenn das Gerät längere Zeit gelagert wird, muss regelmäßig der Ladezustand des Akkus kontrolliert werden. Der optimale Ladezustand liegt zwischen 50 - 80%.

Fehlerbehebung

Problem	Ursache	Lösung
Das Gerät funktioniert nicht.	Der Akku ist leer.	Laden Sie den Akku auf.
	Das Gerät ist durch die Verriegelung ⑥ gesichert.	Entsperren Sie die Verriegelung ⑥ .
	Die Abschaltautomatik hat sich aktiviert.	Schalten Sie das Gerät aus und wieder ein.
	Das Gerät ist defekt.	Wenden Sie sich an den Kundenservice.
Die Haare lassen sich nicht glätten.	Das Gerät ist noch nicht aufgeheizt.	Warten Sie, bis das Gerät aufgeheizt ist.
Das Haar ist versengt.	Das Haar wurde zu lange zwischen den Heizplatten ① festgehalten.	Ziehen sie den Haarglättter immer stetig durch das Haar. Verweilen Sie niemals länger als 2 Sekunden an einer Stelle!

Wenn Sie mit den vorstehend genannten Schritten das Problem nicht lösen können, wenden Sie sich bitte an den Service (siehe Kapitel **Service**).

Entsorgung

Gerät entsorgen



Das nebenstehende Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne auf Rädern zeigt an, dass dieses Gerät der Richtlinie 2012/19/EU unterliegt. Diese Richtlinie besagt, dass Sie dieses Gerät am Ende seiner Nutzungszeit nicht mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgen dürfen, sondern in speziell eingerichteten Sammelstellen, Wertstoffhöfen oder Entsorgungsbetrieben abgeben müssen.

Diese Entsorgung ist für Sie kostenfrei. Schonen Sie die Umwelt und entsorgen Sie fachgerecht.

Für den deutschen Markt gilt:

Beim Kauf eines Neugerätes haben Sie das Recht, ein entsprechendes Altgerät an Ihren Händler zurückzugeben. Händler von Elektro- und Elektronikgeräten sowie Lebensmittelhändler, die regelmäßig Elektro- und Elektronikgeräte verkaufen, sind verpflichtet, bis zu drei Altgeräte unentgeltlich zurückzunehmen, auch ohne dass ein Neugerät gekauft wird, wenn die Altgeräte in keiner Abmessung größer als 25 cm sind. LIDL bietet Ihnen Rücknahmemöglichkeiten direkt in den Filialen und Märkten an.

Sofern Ihr Altgerät personenbezogene Daten enthält, sind Sie selbst für deren Löschung verantwortlich, bevor Sie es zurückgeben.

Sofern dies ohne Zerstörung des Altgerätes möglich ist, entnehmen Sie die alten Batterien oder Akkus sowie Lampen, bevor Sie das Altgerät zur Entsorgung zurückgeben und führen Sie sie einer separaten Sammlung zu. Bei fest eingebauten Akkus ist bei der Entsorgung darauf hinzuweisen, dass das Gerät einen Akku enthält.

Der fest eingebaute Akku dieses Gerätes kann zur Entsorgung nicht entfernt werden.



Weitere Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.

Verpackung entsorgen



Die Verpackungsmaterialien sind nach umweltverträglichen und entsorgungstechnischen Gesichtspunkten ausgewählt und deshalb recyclebar. Entsorgen Sie nicht mehr benötigte Verpackungsmaterialien gemäß den örtlich geltenden Vorschriften.



Entsorgen Sie die Verpackung umweltgerecht. Beachten Sie die Kennzeichnung auf den verschiedenen Verpackungsmaterialien und trennen Sie diese gegebenenfalls gesondert. Die Verpackungsmaterialien sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Ziffern (b) mit folgender Bedeutung: 1–7: Kunststoffe, 20–22: Papier und Pappe, 80–98: Verbundstoffe.

Garantie der Kompernaß Handels GmbH

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

Sie erhalten auf dieses Gerät 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Im Falle von Mängeln dieses Produkts stehen Ihnen gegen den Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte zu. Diese gesetzlichen Rechte werden durch unsere im Folgenden dargestellte Garantie nicht eingeschränkt.

Garantiebedingungen

Die Garantiefrist beginnt mit dem Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Kassenbon gut auf. Dieser wird als Nachweis für den Kauf benötigt.

Tritt innerhalb von drei Jahren ab dem Kaufdatum dieses Produkts ein Material- oder Fabrikationsfehler auf, wird das Produkt von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert, ersetzt oder der Kaufpreis erstattet. Diese Garantieleistung setzt voraus, dass innerhalb der Dreijahresfrist das defekte Gerät und der Kaufbeleg (Kassenbon) vorgelegt und schriftlich kurz beschrieben wird, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist.

Wenn der Defekt von unserer Garantie gedeckt ist, erhalten Sie das reparierte oder ein neues Produkt zurück. Mit Reparatur oder Austausch des Produkts beginnt kein neuer Garantiezeitraum.

Garantiezeit und gesetzliche Mängelansprüche

Die Garantiezeit wird durch die Gewährleistung nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Eventuell schon beim Kauf vorhandene Schäden und Mängel müssen sofort nach dem Auspacken gemeldet werden. Nach Ablauf der Garantiezeit anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

Garantieumfang

Das Gerät wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien sorgfältig produziert und vor Auslieferung gewissenhaft geprüft.

Die Garantieleistung gilt für Material- oder Fabrikationsfehler. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Produkteile, die normaler Abnutzung ausgesetzt sind und daher als Verschleißteile angesehen werden können oder für Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter, Akkus oder Teile, die aus Glas gefertigt sind.

Diese Garantie verfällt, wenn das Produkt beschädigt, nicht sachgemäß benutzt oder gewartet wurde. Für eine sachgemäße Benutzung des Produkts sind alle in der Bedienungsanleitung aufgeführten Anweisungen genau einzuhalten. Verwendungszwecke und Handlungen, von denen in der Bedienungsanleitung abgeraten oder vor denen gewarnt wird, sind unbedingt zu vermeiden.

Das Produkt ist nur für den privaten und nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt. Bei missbräuchlicher und unsachgemäßer Behandlung, Gewaltanwendung und bei Eingriffen, die nicht von unserer autorisierten Serviceniederlassung vorgenommen wurden, erlischt die Garantie.

Abwicklung im Garantiefall

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden Hinweisen:

- Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (IAN) 458587_2307 als Nachweis für den Kauf bereit.
- Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild am Produkt, einer Gravur am Produkt, dem Titelblatt der Bedienungsanleitung (unten links) oder dem Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite des Produktes.
- Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, kontaktieren Sie zunächst die nachfolgend benannte Serviceabteilung **telefonisch** oder per **E-Mail**.
- Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie dann unter Beifügung des Kaufbelegs (Kassenbon) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Serviceanschrift übersenden.



Auf www.lidl-service.com können Sie diese und viele weitere Handbücher, Produktvideos und Installationssoftware herunterladen.

Mit diesem QR-Code gelangen Sie direkt auf die Lidl-Service-Seite (www.lidl-service.com) und können durch die Eingabe der Artikelnummer (IAN) 458587_2307 Ihre Bedienungsanleitung öffnen.

Service

Service Deutschland

Tel.: 0800 5435 111 (kostenfrei aus dem dt. Festnetz / Mobilfunknetz)
E-Mail: kompernass@lidl.de

Service Österreich

Tel.: 0800 447 744
E-Mail: kompernass@lidl.at

Service Schweiz

Tel.: 0800 56 44 33
E-Mail: kompernass@lidl.ch

IAN 458587_2307

Importeur

Bitte beachten Sie, dass die folgende Anschrift keine Serviceanschrift ist.
Kontaktieren Sie zunächst die benannte Servicestelle.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

DEUTSCHLAND

www.kompernass.com

Table des matières

Introduction	18
Utilisation conforme	18
Avertissements et symboles utilisés	18
Remarques sur les marques commerciales	19
Matériel fourni	19
Description de l'appareil	20
Caractéristiques techniques	20
Avertissements de sécurité	20
Avant la première utilisation	23
Charger la batterie intégrée	23
Utilisation	25
Avant le lissage	25
Allumer/éteindre et sélectionner le niveau de chauffage	25
Lissage des cheveux	26
Nettoyage	27
Rangement	27
Dépannage	28
Recyclage	28
Recyclage de l'appareil	28
Recyclage de l'emballage	29
Garantie de Kompernass Handels GmbH.	29
Service après-vente	31
Importateur	31

Introduction



Toutes nos félicitations pour l'achat de votre nouvel appareil.

Vous venez ainsi d'opter pour un produit de grande qualité. Le mode d'emploi fait partie intégrante de ce produit. Il contient des remarques importantes concernant la sécurité, l'utilisation et le recyclage. Avant d'utiliser le produit, veuillez vous familiariser avec toutes les consignes d'utilisation et avertissements de sécurité. N'utilisez le produit que conformément aux descriptions et pour les domaines d'utilisation indiqués. Si vous cédez le produit à un tiers, remettez-lui également tous les documents.

Utilisation conforme

Cet appareil est exclusivement destiné à lisser des cheveux humains. Ne l'utilisez pas pour des perruques et postiches en matière synthétique ou sur des animaux. Vous devez utiliser l'appareil exclusivement à des fins privées. Cet appareil n'est pas destiné à une utilisation commerciale/professionnelle.

Avertissements et symboles utilisés

Les avertissements et symboles suivants sont utilisés (s'il y a lieu) dans le présent mode d'emploi, sur l'emballage et sur l'appareil :

	DANGER ! Un avertissement accompagné de ce symbole et de la mention "DANGER" désigne une situation dangereuse imminente qui, si elle n'est pas évitée, a pour conséquence d'entraîner la mort ou une blessure grave.
	AVERTISSEMENT ! Un avertissement accompagné de ce symbole et de la mention "AVERTISSEMENT" désigne une situation possiblement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, peut entraîner la mort ou une blessure grave.
	PRUDENCE ! Un avertissement accompagné de ce symbole et de la mention "PRUDENCE" annonce une situation possiblement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, pourrait occasionner une blessure légère ou modérée.
	ATTENTION ! Un avertissement accompagné de ce symbole et de la mention "ATTENTION" annonce une situation susceptible d'occasionner des dégâts matériels si elle n'est pas évitée.
	Une remarque comporte des informations supplémentaires facilitant la manipulation de l'appareil.

	Courant/tension continu(e)
	Utiliser l'appareil uniquement dans des espaces intérieurs.
	Protection par basse tension.
	Ne pas utiliser l'appareil à proximité d'eau.
	Unité d'alimentation amovible.
	Lire le mode d'emploi.

Remarques sur les marques commerciales

USB® est une marque déposée de USB Implementers Forum, Inc.

Le nom de marque SilverCrest et le nom commercial sont la propriété du propriétaire respectif. Tous les autres noms et produits peuvent être les marques ou les marques déposées de leurs propriétaires respectifs.

Matériel fourni

L'appareil est livré équipé standard avec les composants suivants :

- Lisseur sans fil
 - Coiffe de protection
 - Câble de recharge
 - Mode d'emploi
- Retirez toutes les pièces de l'appareil du carton et retirez tout le matériau d'emballage. Vérifiez si la livraison est complète et ne présente aucun dégât apparent.
- En cas de livraison incomplète ou de dommages résultant d'un emballage défectueux ou du transport, veuillez vous adresser à la hotline du service après-vente (voir le chapitre **Service après-vente**).

Description de l'appareil

- ① Plaques chauffantes
- ② Témoins lumineux avec affichage de l'état opérationnel
- ③ Interrupteur MARCHE/ARRÊT avec réglage des niveaux de température
- ④ Témoin de contrôle de charge
- ⑤ Port USB-C
- ⑥ Verrouillage
- ⑦ Câble de recharge USB (USB-A vers USB-C)
- ⑧ Coiffe de protection

Caractéristiques techniques

Tension d'entrée	5 V ==
Courant d'entrée	Max. 2 A
Batterie intégrée (li-ions)	4000 mAh / 3,6 V == / 14,4 Wh
Classe de protection	III / 

Avertissements de sécurité

DANGER !

- ▶ Pour la recharge, ne raccordez l'adaptateur secteur USB qu'à une prise secteur installée et mise à la terre en bonne et due forme. La tension secteur doit correspondre aux indications figurant sur la plaque signalétique de l'adaptateur secteur USB.
- ▶ En cas de défaillances et avant de nettoyer l'appareil, débranchez l'adaptateur secteur USB de la prise secteur et le câble de recharge de l'appareil.
- ▶ Veillez à ce que le câble de recharge ne soit pas mouillé ou humide durant la recharge. Acheminez-le de manière qu'il ne soit ni coincé ni endommagé.
- ▶ Si l'appareil ou l'un de ses accessoires venait à être endommagé, arrêtez aussitôt de vous en servir pour éviter tous dangers.

- ▶ Ne saisissez jamais l'appareil et le câble de recharge avec les mains mouillées.
- ▶ N'immergez jamais l'appareil dans de l'eau ni dans d'autres liquides !
- ▶ Après chaque recharge, débranchez l'adaptateur secteur USB de la prise secteur et le câble de recharge de l'appareil.
- ▶ Éteignez l'appareil après chaque utilisation et avant le nettoyage et la recharge.
- ▶ Si l'appareil est tombé ou a été endommagé, il ne faut plus le remettre en marche. Faites vérifier et, le cas échéant, réparer l'appareil par des professionnels spécialisés et qualifiés.
- ▶ N'ouvrez pas le boîtier de l'appareil car il n'est pas réparable par l'utilisateur. Dans ce cas, la sécurité n'est plus assurée et vous perdez le bénéfice de la garantie. Confiez les réparations de l'appareil défectueux uniquement à des professionnels spécialisés habilités.
- ▶  N'utilisez jamais l'appareil à proximité d'eau, en particulier près d'un lavabo, d'une baignoire ou de conteneurs similaires. La proximité d'eau représente un danger, même si l'appareil est éteint. Pour cette raison, débranchez la fiche secteur de l'appareil après chaque utilisation. À titre de protection supplémentaire, nous recommandons l'installation d'un disjoncteur différentiel réagissant au courant de fuite, avec un seuil de déclenchement inférieur ou égal à 30 mA dans le circuit électrique de la salle de bains. Demandez conseil à votre installateur d'équipement électrique.

⚠ AVERTISSEMENT !

- ▶ Ne laissez jamais les enfants sans surveillance avec les matériaux d'emballage. Tenez les enfants à distance de l'emballage. Il y a risque d'étouffement !
- ▶ Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.

- ▶ Cet appareil peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances, à condition qu'ils aient reçu une supervision ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'ils comprennent les dangers encourus.
- ▶ Le nettoyage et la maintenance utilisateur ne doivent pas être réalisés par des enfants s'ils ne sont pas surveillés.
- ▶ N'utilisez que les accessoires d'origine de cet appareil. Les accessoires d'autres fabricants sont potentiellement inadaptés et peuvent entraîner des risques !
- ▶ L'appareil chauffe pendant le fonctionnement.
Lorsqu'il est chaud, ne le saisissez que par la poignée et jamais par les plaques chauffantes !
- ▶ Ne laissez jamais l'appareil allumé sans surveillance.

! ATTENTION !

- ▶  N'utilisez l'appareil qu'à l'intérieur.
- ▶ Pour recharger l'appareil, utilisez exclusivement le câble de recharge fourni.
- ▶ Pour recharger l'appareil, utilisez uniquement un adaptateur secteur USB de la classe de protection II, agréé pour une utilisation avec des appareils ménagers et débitant une tension de sortie de 5 V ==, ainsi qu'un courant de sortie de 2 A max.
- ▶ Lors de l'utilisation d'un adaptateur secteur USB, la prise utilisée doit toujours être facilement accessible afin que l'adaptateur secteur USB puisse être rapidement retiré de la prise secteur en situation d'urgence. Respectez à ce sujet le mode d'emploi de l'adaptateur secteur USB.
- ▶ N'enroulez pas le câble de recharge autour de l'appareil et protégez-le contre tout risque d'endommagement.

- ▶ N'utilisez pas de produits nettoyants agressifs ou de solvants pour nettoyer l'appareil. Ces produits peuvent endommager la surface.
- ▶ Pendant le fonctionnement et le refroidissement de l'appareil, posez-le toujours sur un support non inflammable. Il convient d'en tenir compte également pour le processus de chauffage !

⚠ AVERTISSEMENT ! CONSIGNES DE SÉCURITÉ RELATIVES AUX BATTERIES

- ▶ Le produit est équipé ou fourni avec une batterie lithium-ions.
- ▶ Cet appareil contient une batterie qui ne peut pas être remplacée.
- ▶ L'appareil contient une batterie lithium-ion intégrée. Une manipulation incorrecte peut entraîner un incendie, des explosions, une fuite de substances dangereuses ou d'autres situations à risque !
- ▶ Ne pas jeter l'appareil dans des flammes nues.
- ▶ N'ouvrez pas la batterie et ne la court-circuitez pas. La batterie risquerait de surchauffer et d'éclater. Il y a un risque d'incendie !
- ▶ Ne stockez jamais l'appareil lorsqu'il est déchargé. Un entreposage prolongé de l'appareil déchargé peut provoquer une détérioration irrémédiable de la batterie. Si l'appareil reste stocké pendant une période prolongée, il faut contrôler régulièrement l'état de charge de la batterie. L'état de charge optimal se situe entre 50 et 80 %.

Avant la première utilisation

- 1) Chargez la batterie comme décrit au chapitre **Charger la batterie intégrée**.
- 2) Avant la première utilisation, nous recommandons de nettoyer l'appareil et toutes les pièces selon la description au chapitre **Nettoyage et entretien**. Vous éliminerez ainsi d'éventuels résidus du processus de production.

L'appareil est maintenant prêt à être utilisé.

Charger la batterie intégrée

⚠ DANGER ! Danger de mort par électrocution ! Chargez l'appareil uniquement dans des locaux intérieurs secs et pas à proximité directe d'eau, p. ex. à côté ou au-dessus d'un lavabo rempli d'eau.

① Remarque :

Avant d'utiliser l'appareil pour la première fois, la batterie intégrée doit être entièrement chargée.

Le câble de recharge USB ⑦ et le port USB-C ⑤ servent uniquement à recharger la batterie intégrée. Ils ne conviennent pas à la transmission de données.

Pour recharger l'appareil, utilisez uniquement un adaptateur secteur USB de la classe de protection II, agréé pour une utilisation avec des appareils ménagers et débitant une tension de sortie de 5 V ===, ainsi qu'un courant de sortie de 2 A max.

Utilisez exclusivement le câble de recharge USB ⑦ fourni pour recharger la batterie intégrée. Débranchez le câble de recharge USB ⑦ de l'appareil une fois l'opération de recharge terminée.

L'appareil ne doit pas être utilisé lorsqu'il est en cours de recharge.

Témoin de contrôle de charge ④	État de la charge/ Mesures à prendre
La dernière barre clignote. Le câble de recharge USB ⑦ n'est pas connecté.	Charge de la batterie faible. Recharger immédiatement.
Une barre clignote, d'autres sont éventuellement allumées en continu. Le câble de recharge USB ⑦ est connecté.	La batterie est en cours de recharge, la progression de la recharge est affichée.
Toutes les barres sont allumées en continu.	La batterie est finie de recharger. Débrancher le câble de recharge USB ⑦.

L'état de charge de la batterie est indiqué par l'allumage constant des barres. 1 barre : 20%, 2 barres : 40%, 3 barres : 60%, 4 barres : 80%, 5 barres : 100%.

- 1) Assurez-vous que le repère sur l'interrupteur MARCHE/ARRÊT ③ pointe vers «0», de sorte que l'appareil soit éteint.
- 2) Reliez la fiche USB-A du câble de recharge USB ⑦ à un adaptateur secteur USB adapté.
- 3) Reliez la fiche USB-C du câble de recharge USB ⑦ au port USB-C ⑤ de l'appareil.
- 4) Insérez l'adaptateur secteur USB dans une prise secteur.
Le témoin de contrôle de charge ④ indique la progression de la recharge en clignotant.

- 5) Dès que toutes les barres du témoin de contrôle de charge ❸ sont allumées en permanence, la batterie est finie de recharger.
- 6) Débranchez l'adaptateur secteur USB de la prise secteur et le câble de recharge USB ❷ de l'appareil.

Utilisation

Avant le lissage

- Les cheveux doivent être propres, secs et exempts de tout produit de coiffage, exception faite des produits spéciaux qui contiennent une protection contre la chaleur ou qui aident à lisser les cheveux sous l'effet de la chaleur.
- Peignez soigneusement les cheveux avant de les lisser afin d'éliminer tout nœud.

Allumer/éteindre et sélectionner le niveau de chauffage

- ① ATTENTION !** Pendant le fonctionnement et le refroidissement de l'appareil, posez-le toujours sur un support non inflammable. Il convient d'en tenir compte également pour le processus de chauffage !
- 1) Retirez éventuellement la coiffe de protection ❸.
 - 2) L'appareil est sécurisé grâce au verrouillage ❶.
Pressez les plaques chauffantes ❷ ensemble et, pour le déverrouillage, faites glisser le verrouillage ❶ du symbole ❷ vers le symbole ❸. L'appareil peut ainsi s'ouvrir davantage.
 - 3) Pour mettre l'appareil en marche, faites glisser l'interrupteur MARCHE/ARRÊT ❸ de «0» sur le niveau de chauffage souhaité. Choisissez l'un des réglages suivants :

Niveau	Température	Utilisation recommandée
"I"	160 °C	Pour cheveux fins ou légèrement ondulés.
"II"	180 °C	Pour cheveux normaux.
"III"	200 °C	Pour des effets de style plus prononcés.

Les témoins lumineux ❷ vous indiquent le niveau de température respectivement sélectionné et l'état opérationnel. Les plaques chauffantes ❷ se mettent à chauffer.

- ② Remarque :** si vous avez les cheveux colorés ou abîmés, choisissez un niveau de température bas. N'oubliez pas qu'un lissage trop fréquent ou trop intense à la chaleur risque aussi d'abîmer vos cheveux !
- 4) Laissez l'appareil chauffer. Le témoin lumineux ❷ clignote pendant le processus de chauffage. Commencez le lissage dès que le témoin lumineux ❷ reste allumé.

- 5) Pour éteindre l'appareil, replacez l'interrupteur MARCHE/ARRÊT ❸ en position «0». Le témoin lumineux ❷ s'éteint.
- 6) Laissez l'appareil refroidir avant de le ranger ou de le nettoyer ! Pressez ensuite les plaques chauffantes ❶ ensemble et, pour le blocage, faites glisser le verrouillage ❻ du symbole ❾ vers le symbole ❿. Insérez la coiffe de protection ❸ sur l'appareil, de sorte que les côtés ouverts soient en contact avec les plaques chauffantes ❶ (Fig. 1).

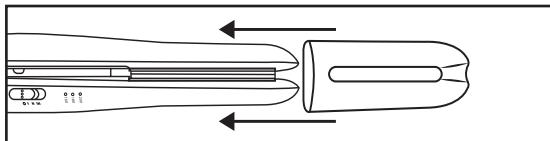


Fig. 1

❶ **Remarque :** l'appareil est équipé d'un mécanisme de coupure automatique :

lorsque l'appareil est sécurisé grâce au verrouillage ❻, mais encore en marche, le mécanisme de coupure automatique se déclenche au bout de 3 minutes environ. L'appareil s'éteint alors automatiquement.

La coupure automatique sert uniquement de sécurité et ne remplace pas l'extinction de l'appareil à l'aide de l'interrupteur MARCHE/ARRÊT ❸ ! Pour poursuivre le lissage, vous devez à nouveau mettre l'appareil en marche.

Lissage des cheveux

❶ **Remarque :** les plaques chauffantes ❶ doivent être exemptes de salissures. Si nécessaire, nettoyez-les avant de les utiliser, comme décrit au chapitre **Nettoyage**.

- 1) Préparez les cheveux comme décrit sous **Avant le lissage**.
- 2) Lorsque vous souhaitez lisser tous les cheveux, commencez par les parties de cheveux situées en bas de la nuque. Séparez éventuellement l'ensemble de la chevelure en plusieurs parties et fixez celles-ci avec des pinces ou autres. Travaillez ensuite vers l'avant en passant par les côtés. Séparez une mèche de cheveux d'environ 2 cm de large, tenez les pointes d'une main et tendez légèrement la mèche entière.

⚠ **PRUDENCE !** Veillez à ce que les plaques chauffantes ❶ ne touchent pas le cuir chevelu ou le visage. Durant l'utilisation, vous ne devez jamais toucher les plaques chauffantes ❶ ou la partie supérieure du fer ! Risque de brûlure !

- 3) Fixez la mèche de cheveux près du cuir chevelu entre les plaques chauffantes ❶ et pressez les plaques.



Fig. 2

- 4) Lissez toute la mèche de cheveux en faisant glisser l'appareil vers le bas, de la racine aux pointes (voir fig. 2). Ne restez jamais plus de 2 secondes sur la même partie de cheveux pour ne pas trop solliciter les cheveux. Vous pouvez donner une certaine forme aux pointes de vos cheveux en tournant l'appareil vers l'extérieur ou l'intérieur. Relâchez les pointes des cheveux une fois que l'appareil est arrivé plus bas, afin de ne pas vous brûler les doigts. Procédez ainsi pour chaque mèche que vous souhaitez lisser.
- 5) Une fois que vous avez obtenu le résultat souhaité, éteignez l'appareil.
- 6) Laissez l'appareil refroidir complètement avant de le nettoyer ou de le ranger.

Nettoyage

⚠ DANGER ! Danger de mort par électrocution ! Avant tout nettoyage, débranchez l'adaptateur secteur USB de la prise secteur et le câble de recharge de l'appareil !

Ne plongez jamais l'appareil ou le câble de recharge USB **⑦** dans l'eau ou dans tout autre liquide ! Veillez à ce qu'il n'y ait pas d'eau ou de liquide qui pénètre à l'intérieur de l'appareil !

⚠ PRUDENCE ! Laissez refroidir l'appareil avant de le nettoyer. Risque de brûlure !

⚠ ATTENTION ! N'utilisez pas de produits nettoyants abrasifs ou corrosifs. Ils peuvent en effet agresser la surface et endommager l'appareil de manière irréparable.

- 1) Essuyez l'appareil et les plaques chauffantes **①** refroidies avec un chiffon légèrement humidifié.
- 2) En cas de salissures tenaces, appliquez un produit de nettoyage doux sur le chiffon. Éliminez les restes de produit de nettoyage avec un chiffon légèrement humidifié.

- 3) Essuyez ensuite avec un chiffon sec et laissez bien sécher avant de réutiliser ou de ranger l'appareil.
- 4) Rincez la coiffe de protection ❸ à l'eau tiède avec un peu de liquide vaisselle. La coiffe de protection ❶ doit être entièrement sèche avant de la réutiliser.

Rangement

- Conservez l'appareil et les accessoires dans un endroit sec et exempt de poussière. Verrouillez l'appareil refroidi avec le dispositif de verrouillage ❻ et mettez la coiffe de protection ❸ en place.
- Rechargez régulièrement la batterie pour en garantir une longue durée de vie.
- Ne stockez jamais l'appareil lorsqu'il est déchargé. Un entreposage prolongé de l'appareil déchargé peut provoquer une détérioration irrémédiable de la batterie. Si l'appareil reste stocké pendant une période prolongée, il faut contrôler régulièrement l'état de charge de la batterie. L'état de charge optimal se situe entre 50 et 80 %.

Dépannage

Problème	Cause	Solution
L'appareil ne fonctionne pas.	La batterie est déchargée.	Rechargez la batterie.
	L'appareil est sécurisé grâce au verrouillage ❷.	Déverrouillez le verrouillage ❷.
	Le mécanisme de coupure automatique s'est activé.	Éteignez l'appareil et remettez-le en marche.
	L'appareil est défectueux.	Adressez-vous au service après-vente.
Impossible de lisser les cheveux.	L'appareil n'est pas encore chaud.	Attendez que l'appareil soit chaud.
Les cheveux sont roussis.	Les cheveux sont restés trop longtemps entre les plaques chauffantes ❶.	Faites toujours glisser le fer sur les cheveux sans vous arrêter. Ne restez jamais plus de 2 secondes sur la même partie de cheveux !

Si vous ne réussissez pas à résoudre le problème à l'aide des mesures précitées, veuillez vous adresser au service après-vente (voir chapitre **Service après-vente**).

Recyclage

Recyclage de l'appareil



Le symbole ci-contre, d'une poubelle barrée sur roues, indique que cet appareil doit respecter la directive 2012/19/EU. Cette directive stipule que vous ne devez pas éliminer cet appareil en fin de vie avec les ordures ménagères, mais le rapporter aux points de collecte, aux centres de recyclage ou aux entreprises de gestion des déchets spécialement équipés à cet effet.

Ce recyclage est gratuit. Respectez l'environnement et recyclez en bonne et due forme.

Si votre appareil usagé contient des données à caractère personnel, vous assumez la responsabilité personnelle de les effacer avant de le rapporter.

À condition que cela soit possible sans détruire l'appareil usagé, retirez les piles ou batteries usagées qu'il contient avant de le mettre au recyclage, et rapportez les piles/batteries à un point de collecte séparé. Pour les batteries inamovibles, il convient de signaler leur présence dans l'appareil au moment de le rapporter au recyclage.

La batterie intégrée dans cet appareil ne peut pas être retirée pour être recyclée.



Renseignez-vous auprès de votre commune ou des services administratifs de votre ville pour connaître les possibilités de recyclage du produit usagé.

Recyclage de l'emballage



Les matériaux d'emballage ont été sélectionnés selon des critères de respect de l'environnement, de technique d'élimination et sont de ce fait recyclables. Veuillez recycler les matériaux d'emballage qui ne servent plus en respectant la réglementation locale.



Recyclez l'emballage d'une manière respectueuse de l'environnement. Observez le marquage sur les différents matériaux d'emballage et triez-les séparément si nécessaire. Les matériaux d'emballage sont repérés par des abréviations (a) et des numéros (b) qui ont la signification suivante : 1-7 : plastiques, 20-22 : papier et carton, 80-98 : matériaux composites.

Garantie de Kompernass Handels GmbH

Chère cliente, cher client,

Cet appareil est garanti 3 ans à partir de la date d'achat. Si ce produit venait à présenter des vices, vous disposez de droits légaux face au vendeur de ce produit. Vos droits légaux ne sont pas restreints par notre garantie présentée ci-dessous.

Conditions de garantie

La période de garantie débute à la date d'achat. Veuillez bien conserver le ticket de caisse. Celui-ci servira de preuve d'achat.

Si dans un délai de trois ans suivant la date d'achat de ce produit, un vice de matériel ou de fabrication venait à apparaître, le produit sera réparé, remplacé gratuitement par nos soins ou le prix d'achat remboursé, selon notre choix. Cette prestation sous garantie nécessite, dans le délai de trois ans, la présentation de l'appareil défectueux et du justificatif d'achat (ticket de caisse) ainsi que la description brève du vice et du moment de son apparition.

Si le vice est couvert par notre garantie, vous recevrez le produit réparé ou un nouveau produit en retour. Aucune nouvelle période de garantie ne débute avec la réparation ou l'échange du produit.

Période de garantie et réclamation légale pour vices cachés

L'exercice de la garantie ne prolonge pas la période de garantie. Cette disposition s'applique également aux pièces remplacées ou réparées. Les dommages et vices éventuellement déjà présents à l'achat doivent être signalés immédiatement après le déballage. Toute réparation survenant après la période sous garantie fera l'objet d'une facturation.

Étendue de la garantie

L'appareil a été fabriqué avec soin conformément à des directives de qualité strictes et consciencieusement contrôlé avant sa livraison.

La prestation de la garantie s'applique aux vices de matériel et de fabrication. Cette garantie ne s'étend pas aux pièces du produit qui sont exposées à une usure normale et peuvent de ce fait être considérées comme pièces d'usure, ni aux détériorations de pièces fragiles, par ex. interrupteurs, batteries ou pièces en verre.

Cette garantie devient caduque si le produit est détérioré, utilisé ou entretenu de manière non conforme. Toutes les instructions listées dans le manuel d'utilisation doivent être exactement respectées pour une utilisation conforme du produit. Des buts d'utilisation et actions qui sont déconseillés dans le manuel d'utilisation, ou dont vous êtes avertis doivent également être évités.

Le produit est uniquement destiné à un usage privé et ne convient pas à un usage professionnel. La garantie est annulée en cas d'entretien incorrect et inapproprié, d'usage de la force et en cas d'intervention non réalisée par notre centre de service après-vente agréé.

Procédure en cas de garantie

Afin de garantir un traitement rapide de votre demande, veuillez suivre les indications suivantes :

- Veuillez avoir à portée de main pour toutes questions le ticket de caisse et la référence article (IAN) 458587_2307 en tant que justificatif de votre achat.
- Vous trouverez la référence sur la plaque signalétique sur le produit, une gravure sur le produit, sur la page de garde du mode d'emploi (en bas à gauche) ou sur l'autocollant au dos ou sur le dessous du produit.
- Si des erreurs de fonctionnement ou d'autres vices venaient à apparaître, veuillez d'abord contacter le département service clientèle cité ci-dessous par **téléphone** ou par **e-mail**.
- Vous pouvez ensuite retourner un produit enregistré comme étant défectueux en joignant le ticket de caisse et en indiquant en quoi consiste le vice et quand il est survenu, sans devoir l'affranchir à l'adresse de service après-vente communiquée.



Sur www.lidl-service.com, vous pourrez télécharger ce mode d'emploi et de nombreux autres manuels, vidéos produit et logiciels d'installation.

Grâce à ce code QR, vous arriverez directement sur le site Lidl service après-vente (www.lidl-service.com) et vous pourrez ouvrir votre mode d'emploi en saisissant votre référence (IAN) 458587_2307.

Service après-vente

Service France

Tel.: 0800 919270

E-Mail: kompernass@lidl.fr

Service Suisse

Tel.: 0800 56 44 33

E-Mail: kompernass@lidl.ch

[IAN 458587_2307]

Importateur

Veuillez tenir compte du fait que l'adresse suivante n'est pas une adresse de service après-vente. Veuillez d'abord contacter le service mentionné.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

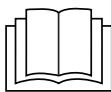
ALLEMAGNE

www.kompernass.com

Indice

Introduzione	34
Uso conforme	34
Naudojami įspėjimai ir ženklai	34
Note sui marchi commerciali	35
Materiale in dotazione.....	35
Descrizione dell'apparecchio.....	36
Dati tecnici	36
Avvertenze di sicurezza	36
Prima del primo impiego	39
Caricamento della batteria integrata	40
Uso	41
Prima della lisciatura	41
Accensione/spegnimento e selezione del livello di riscaldamento	41
Lisciatura dei capelli	42
Pulizia	43
Conservazione	43
Risoluzione degli errori	44
Smaltimento	44
Smaltimento dell'apparecchio	44
Smaltimento dell'imballaggio	45
Garanzia della Kompernass Handels GmbH	45
Assistenza	47
Importatore	47

Introduzione



Congratulazioni per l'acquisto del nuovo apparecchio.

Il prodotto scelto è di alta qualità. Il manuale di istruzioni è parte integrante del presente prodotto. Esso contiene importanti note sulla sicurezza, sull'uso e sullo smaltimento. Prima di utilizzare il prodotto acquisite dimestichezza con tutte le note relative ai comandi e alla sicurezza. Utilizzare il prodotto solo come descritto e per i campi d'impiego indicati. In caso di cessione del prodotto a terzi, consegnare anche tutta la relativa documentazione.

Uso conforme

Questo apparecchio è indicato per la lisciatura di capelli umani. Non utilizzarlo in nessun caso per parrucche né per toupet di materiale sintetico, oppure su animali. Utilizzare l'apparecchio solo per scopi privati. Questo apparecchio non è adatto all'uso commerciale.

Naudojami įspėjimai ir ženklai

Šioje naudojimo instrukcijoje, ant pakuotės ir prietaiso rasite toliau aprašytų įspėjimų ir ženklų (jei tinka):

	PAVOJUS! Įspėjimas su šiuo ženklu ir signaliniu žodžiu PAVOJUS nurodo tiesiogiai gresiančią pavojingą situaciją, kurios nevengiant patirsite mirtinį arba sunkių sužalojimą.
	ISPĖJIMAS! Įspėjimas su šiuo ženklu ir signaliniu žodžiu ISPĖJIMAS nurodo galimą pavojingą situaciją, kurios nevengiant kyla pavojus patirti mirtinį arba sunkių sužalojimą.
	ATSARGIAI! Įspėjimas su šiuo ženklu ir signaliniu žodžiu ATSARGIAI nurodo galimą pavojingą situaciją, kurios nevengiant kyla pavojus patirti nedidelių arba vidutinių sužalojimų.
	DĒMESIO! Įspėjimas su šiuo ženklu ir signaliniu žodžiu DĒMESIO nurodo galimą situaciją, kurios nevengiant kyla pavojus patirti materialinės žalos.
	Nurodymu pateikiama papildomos informacijos, padedančios lengviau naudoti prietaisą.
	Nuolatinė srovė / nuolatinė įtampa
	Utilizzare l'apparecchio solo al chiuso.

	Protezione tramite bassissima tensione
	Non utilizzare l'apparecchio nelle vicinanze di acqua.
	Unità di alimentazione amovibile.
	Leggere le istruzioni.

Note sui marchi commerciali

USB® è un marchio registrato di USB Implementers Forum, Inc.

Il simbolo e il marchio commerciale SilverCrest sono proprietà del relativo titolare. Tutti gli altri nomi e prodotti possono essere marchi o marchi registrati dei rispettivi proprietari.

Materiale in dotazione

La fornitura standard dell'apparecchio comprende i seguenti componenti:

- Piastra per capelli a batteria
 - Cappuccio di protezione
 - Cavo di carica
 - Manuale di istruzioni
- Prelevare tutti i componenti dell'apparecchio dalla scatola e rimuovere tutto il materiale di imballaggio. Controllare che la dotazione sia completa e che non presenti danni visibili.
- In caso di fornitura incompleta o in presenza di danni da trasporto o da imballaggio inadeguato, rivolgersi alla linea diretta di assistenza (vedere capitolo **Assistenza**).

Descrizione dell'apparecchio

- ① Piastre riscaldanti
- ② Spie di segnalazione con indicazione di standby
- ③ Interruttore on/off con impostazione dei livelli di temperatura
- ④ Spia di controllo carica
- ⑤ Presa USB-C
- ⑥ Dispositivo di blocco
- ⑦ Cavo di carica USB (da USB tipo A a USB tipo C)
- ⑧ Cappuccio di protezione

Dati tecnici

Tensione d'ingresso	5 V ==
Corrente di ingresso	Max. 2 A
Batteria integrata (ioni di litio)	4000 mAh / 3,6 V == / 14,4 Wh
Classe di protezione	III / 

Avvertenze di sicurezza

PERICOLO!

- Collegare l'alimentatore USB per il processo di carica solo ad una presa di corrente installata a norma e provvista di messa a terra. La tensione di rete deve corrispondere ai dati riportati sulla targhetta di identificazione dell'alimentatore USB.
- In caso di guasti e prima di pulire l'apparecchio, scollegare l'alimentatore USB dalla presa di corrente e il cavo di carica dall'apparecchio.
- Assicurarsi che durante il processo di carica il cavo di carica non sia esposto all'acqua o all'umidità. Condurlo in modo tale da impedire che si incastri o danneggi.
- In caso di danni all'apparecchio o agli accessori, per evitare pericoli non continuare a utilizzarli.
- Non afferrare mai l'apparecchio e il cavo di carica con le mani bagnate.

- ▶ Non immergere mai l'apparecchio in acqua o altri liquidi!
- ▶ Dopo ogni processo di carica staccare l'alimentatore USB dalla presa di corrente e il cavo di carica dall'apparecchio.
- ▶ Spegnere l'apparecchio dopo l'uso, prima di pulirlo e prima del processo di carica.
- ▶ Qualora l'apparecchio abbia subito cadute o danni, non metterlo più in funzione. L'apparecchio deve essere sottoposto a controllo da parte di personale specializzato e all'occorrenza riparato.
- ▶ Non è consentito aprire o riparare l'alloggiamento dell'apparecchio autonomamente. Aprendolo ci si espone a pericoli e la garanzia decade. Far riparare l'apparecchio guasto solo da personale specializzato autorizzato.
- ▶  Non utilizzare mai l'apparecchio in prossimità di acqua, soprattutto di lavandini, vasche da bagno o simili. La vicinanza all'acqua rappresenta un pericolo anche ad apparecchio spento. La spina va pertanto staccata sempre dopo ogni utilizzo. Come protezione addizionale, si consiglia di installare nel circuito della stanza da bagno un interruttore differenziale con una corrente nominale di attivazione non superiore a 30 mA. Consultare il proprio elettricista.

⚠ AVVERTENZA!

- ▶ Non lasciare mai il materiale di imballaggio incustodito in presenza di bambini. Tenere lontani i bambini dall'imballaggio. Sussiste pericolo di soffocamento!
- ▶ I bambini non devono giocare con l'apparecchio.
- ▶ Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di età superiore agli 8 anni nonché da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o da persone con insufficiente esperienza o conoscenza solo se sorvegliate o istruite sull'uso sicuro dell'apparecchio e qualora ne abbiano compreso i pericoli associati.

- ▶ La pulizia e la manutenzione a cura dell'utente non devono essere eseguite da bambini, a meno che non siano sorvegliati.
- ▶ Impiegare solo gli accessori originali di questo apparecchio. Gli accessori di terzi non sono adatti e il loro impiego comporta pericoli.
- ▶ L'apparecchio si riscalda durante il funzionamento. Quando l'apparecchio è caldo, afferrarlo solo dall'impugnatura e mai dalle piastre riscaldanti!
- ▶ Non lasciare mai l'apparecchio acceso incustodito.

! ATTENZIONE!

- ▶  Utilizzare l'apparecchio solo in luoghi chiusi.
- ▶ Per caricare l'apparecchio utilizzare solo il cavo di carica in dotazione.
- ▶ Per caricare l'apparecchio utilizzare solo un alimentatore USB con grado di protezione II, una tensione di uscita di 5 V == e una corrente di uscita di massimo 2 A, omologato per l'utilizzo con utensili domestici.
- ▶ Se si usa un alimentatore USB, la presa utilizzata deve essere sempre facilmente accessibile, in modo che in un'eventuale situazione di pericolo l'alimentatore USB possa essere rapidamente staccato dalla presa. Osservare anche il manuale di istruzioni dell'alimentatore USB.
- ▶ Non avvolgere il cavo di carica attorno all'apparecchio e proteggerlo da eventuali danneggiamenti.
- ▶ Per la pulizia dell'apparecchio non usare detergenti aggressivi o solventi. In caso contrario, si potrebbero arrecare danni alla superficie.
- ▶ Durante il funzionamento dell'apparecchio e per farlo raffreddare, poggiarlo sempre e soltanto su una base non infiammabile. Farlo anche per il processo di riscaldamento!

⚠ AVVERTENZA! AVVERTENZE DI SICUREZZA PER LE BATTERIE

- ▶ Il prodotto è dotato di una batteria agli ioni di litio ovvero la batteria è acclusa al prodotto.
- ▶ Questo apparecchio contiene una batteria che non può essere sostituita.
- ▶ L'apparecchio dispone di una batteria integrata agli ioni di litio. La manipolazione errata può causare incendi, esplosioni, fuoriuscite di sostanze pericolose o altre situazioni pericolose!
- ▶ È vietato gettare l'apparecchio nel fuoco.
- ▶ Non aprire la batteria e non metterla in cortocircuito. In caso contrario la batteria potrebbe surriscaldarsi e scoppiare. Sussiste il pericolo di incendio!
- ▶ Non conservare mai l'apparecchio con la batteria scarica. La conservazione prolungata dell'apparecchio con la batteria scarica può causare danni irreparabili alla batteria. Se si intende conservare l'apparecchio per un periodo prolungato, occorre controllare periodicamente la carica della batteria. La carica ottimale è compresa tra il 50% e l'80%.

Prima del primo impiego

- 1) Caricare la batteria come descritto al capitolo **Caricamento della batteria integrata**.
- 2) Prima del primo impiego si consiglia di pulire l'apparecchio e tutti i componenti come descritto al capitolo **Pulizia**. In questo modo si possono eliminare eventuali residui del processo di produzione.

L'apparecchio è ora pronto per l'uso.

Caricamento della batteria integrata

⚠ PERICOLO! Pericolo di morte per folgorazione! Caricare l'apparecchio solo in luoghi chiusi e asciutti e non vicino all'acqua, ad esempio accanto o sopra un lavabo pieno d'acqua.

ⓘ Nota:

Prima di utilizzare l'apparecchio per la prima volta occorre caricare completamente la batteria integrata.

Il cavo di carica USB **7** e la presa USB-C **5** servono solo a caricare la batteria integrata. Non sono adatti al trasferimento di dati.

Per caricare l'apparecchio utilizzare solo un alimentatore USB con grado di protezione II, una tensione di uscita di 5 V == e una corrente di uscita di massimo 2 A, omologato per l'utilizzo con utensili domestici.

Per caricare la batteria integrata utilizzare esclusivamente il cavo di carica USB **7** in dotazione. Al termine del processo di carica rimuovere il cavo di carica USB **7** dall'apparecchio.

Durante il processo di carica non è possibile utilizzare l'apparecchio.

Spia di controllo carica 4	Livello di carica / misure
L'ultima barra lampeggiava. Cavo di carica USB 7 non collegato.	Carica della batteria bassa. Caricarla al più presto.
Una barra lampeggiava, altre restano eventualmente fisse. Cavo di carica USB 7 collegato.	La batteria è in carica, viene indicato l'avanzamento della carica.
Tutte le barre restano accese.	La batteria è carica. Rimuovere il cavo di carica USB 7 .

Il livello di carica della batteria è indicato dall'illuminazione fissa delle barre. Significato: 1 barra 20%, 2 barre: 40%, 3 barre: 60%, 4 barre: 80%, 5 barre: 100%

- 1) Assicurarsi che il segno dell'interruttore on/off **3** indichi "0" e che quindi l'apparecchio sia spento.
- 2) Collegare il connettore USB tipo A del cavo di carica USB **7** ad un alimentatore USB adatto.
- 3) Collegare il connettore USB tipo C del cavo di carica USB **7** alla presa USB-C **5** dell'apparecchio.
- 4) Inserire l'alimentatore USB in una presa di corrente.
La spia di controllo carica **4** mostra l'avanzamento della carica mediante lampeggiamento.
- 5) Non appena tutte le barre della spia di controllo carica **4** restano fisse, la batteria è carica.
- 6) Staccare l'alimentatore USB dalla presa di corrente e il cavo di carica USB **7** dall'apparecchio.

Uso

Prima della lisciatura

- I capelli devono essere puliti, asciutti e privi di prodotti cosmetici. Fanno eccezione i prodotti speciali che proteggono dal calore o aiutano a migliorare la lisciatura dei capelli per effetto del calore.
- Prima di effettuare la lisciatura, pettinare accuratamente i capelli in modo da eliminare eventuali nodi.

Accensione/spegnimento e selezione del livello di riscaldamento

① ATTENZIONE! Durante il funzionamento dell'apparecchio e per farlo raffreddare, poggiarlo sempre e soltanto su una base non infiammabile. Farlo anche per il processo di riscaldamento!

- 1) Se necessario, rimuovere il cappuccio di protezione ⑧.
- 2) L'apparecchio è bloccato dal dispositivo di blocco ⑥. Unire le piastre riscaldanti ① e, per sbloccare l'apparecchio, spingere il dispositivo di blocco ⑥ dal simbolo ⑦ al simbolo ⑧. In questo modo è possibile aprire ulteriormente l'apparecchio.
- 3) Per accendere l'apparecchio spingere l'interruttore on/off ③ da "0" al livello di riscaldamento desiderato. Scegliere tra le impostazioni seguenti:

Livello	Temperatura	Applicazione consigliata
"I"	160°C	Per capelli sottili o poco mossi.
"II"	180°C	Per capelli normali.
"III"	200°C	Per effetti di acconciatura più pronunciati.

Le spie di segnalazione ② indicano il livello di temperatura di volta in volta selezionato e lo standby. Le piastre riscaldanti ① iniziano a riscaldarsi.

- ① Nota:** se i capelli sono tinti o sciupati, selezionare un livello di temperatura più basso. Si tenga presente che una lisciatura con calore frequente o troppo intenso può arrecare danni ai capelli!
- 4) Fare riscaldare l'apparecchio. La spia di segnalazione ② lampeggia durante il processo di riscaldamento. Iniziare la lisciatura non appena la spia di segnalazione ② diventa fissa.
 - 5) Per spegnere l'apparecchio riportare l'interruttore on/off ③ su "0". La spia di segnalazione ② si spegne.
 - 6) Fare raffreddare l'apparecchio prima di riporlo o pulirlo. Poi unire le piastre riscaldanti ① e, per bloccare l'apparecchio, spingere il dispositivo di blocco ⑥ dal simbolo ⑦ al simbolo ⑧. Applicare il cappuccio di protezione ⑧ all'apparecchio in modo che i lati aperti tocchino le piastre riscaldanti ① (Fig. 1).

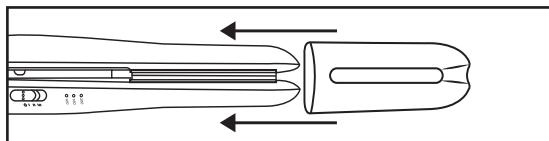


Fig. 1

(i) Nota: l'apparecchio è provvisto di un dispositivo di spegnimento automatico.

Se l'apparecchio è protetto dal dispositivo di blocco ⑥, ma è ancora acceso, si attiva lo spegnimento automatico dopo circa 3 minuti. Quindi, l'apparecchio si spegne automaticamente.

Lo spegnimento automatico serve solo ai fini di sicurezza e non sostituisce lo spegnimento dell'apparecchio tramite l'interruttore on/off ③! Se si desidera continuare la levigatura, è necessario riaccendere l'apparecchio.

Lisciatura dei capelli

(i) Nota: le piastre riscaldanti ① devono essere pulite. Se necessario pulirle prima dell'uso come spiegato al capitolo **Pulizia**.

- 1) Preparare i capelli come descritto in **Prima della lisciatura**.
- 2) Quando si desidera lisciare tutti i capelli, iniziare con i capelli della parte bassa e posteriore della nuca. Per farlo, se necessario suddividere tutti i capelli in più sezioni e fissarle con forcine o simili. Spostarsi poi verso il davanti passando per i lati. Separare una ciocca di circa 2 cm di larghezza, tenere ferme le punte dei capelli con una mano e tendere un poco l'intera ciocca.

⚠ CAUTELA! Evitare di toccare il cuoio capelluto o il viso con le piastre riscaldanti ①. Durante il funzionamento, non toccare mai le piastre riscaldanti ① o la parte superiore dello stiracapelli! Pericolo di ustioni!

- 3) Inserire la ciocca di capelli vicino al cuoio capelluto tra le piastre riscaldanti ① e comprimerle queste ultime.



Fig. 2

- 4) Lisciare l'intera ciocca di capelli passandovi l'apparecchio dall'attaccatura verso il basso, fino alle punte (vedere fig. 2). Non soffermarsi su un punto per più di 2 secondi per non scuotere troppo i capelli. È possibile dare un poco di forma ai capelli ruotando l'apparecchio verso l'esterno o l'interno. Una volta giunti fino in basso con l'apparecchio, rilasciare le punte dei capelli per non bruciarsi le dita. Procedere in questo modo con ogni singola ciocca che si desidera lisciare.
- 5) Dopo aver ottenuto il risultato desiderato, spegnere l'apparecchio.
- 6) Fare raffreddare completamente l'apparecchio prima di pulirlo o riporlo.

Pulizia

⚠ PERICOLO! Pericolo di morte a causa di scossa elettrica! Prima di ogni operazione di pulizia staccare l'alimentatore USB dalla presa di corrente e il cavo di carica dall'apparecchio!

Non immergere mai l'apparecchio e il cavo di carica USB **7** in acqua o altri liquidi! Fare attenzione a impedire la penetrazione di acqua o umidità all'interno dell'apparecchio.

⚠ CAUTELA! Fare raffreddare l'apparecchio prima della pulizia. Pericolo di ustioni!

⚠ ATTENZIONE! Non utilizzare detergenti abrasivi o corrosivi. Essi possono aggredire la superficie e danneggiare irreparabilmente l'apparecchio.

- 1) Pulire l'apparecchio e le piastre riscaldanti **1** raffreddate con un panno leggermente inumidito.
- 2) In caso di sporco ostinato, versare un po' di detergente delicato sul panno. Rimuovere eventuali residui di detergente con un panno leggermente inumidito.
- 3) Poi passare un panno asciutto e fare asciugare bene l'apparecchio prima di riutilizzarlo o di riporlo.
- 4) Pulire il cappuccio protettivo **3** in acqua tiepida con un po' di detergente. Il cappuccio protettivo **3** deve essere completamente asciutto, prima di riutilizzarlo.

Conservazione

- Conservare l'apparecchio e gli accessori in un luogo asciutto e privo di polvere. Bloccare l'apparecchio raffreddato con il dispositivo di blocco **6** e applicare il cappuccio di protezione **8**.
- Caricare la batteria regolarmente in modo da garantirne una lunga durata.
- Non conservare mai l'apparecchio con la batteria scarica. La conservazione prolungata dell'apparecchio con la batteria scarica può causare danni irreparabili alla batteria. Se si intende conservare l'apparecchio per un periodo prolungato, occorre controllare periodicamente la carica della batteria. La carica ottimale è compresa tra il 50% e l'80%.

Risoluzione degli errori

Problema	Causa	Soluzione
L'apparecchio non funziona.	La batteria è scarica.	Caricare la batteria.
	L'apparecchio è bloccato dal dispositivo di blocco ⑥.	Disimpegnare il dispositivo di blocco ⑥.
	Il dispositivo di spegnimento automatico si è attivato.	Spegnere l'apparecchio e riaccenderlo.
	L'apparecchio è guasto.	Rivolgersi al centro di assistenza clienti.
Non si riesce a lisciare i capelli.	L'apparecchio non si è ancora riscaldato.	Attendere che l'apparecchio si sia completamente riscaldato.
I capelli sono bruciati.	I capelli sono stati tenuti troppo a lungo tra le piastre riscaldanti ①.	Far scivolare sempre il ferro riscaldante passandolo uniformemente tra i capelli. Non soffermarsi mai su un punto per più di 2 secondi!

Se con i passi descritti sopra non è stato possibile risolvere il problema, rivolgersi all'Assistenza (vedere il capitolo **Assistenza**).

Smaltimento

Smaltimento dell'apparecchio



Il simbolo del bidone dei rifiuti barrato, raffigurato lateralmente, indica che l'apparecchio è soggetto alla Direttiva 2012/19/EU. Tale direttiva prescrive che, al termine della sua vita utile, l'apparecchio non venga smaltito assieme ai normali rifiuti domestici, bensì conferito in appositi centri di raccolta, centri di riciclaggio o aziende di smaltimento.

Lo smaltimento è gratuito per l'utente. Rispettare l'ambiente e smaltire l'apparecchio in modo conforme alle direttive pertinenti.

Se l'apparecchio usato contiene dati personali, si è responsabili di eliminarli prima di restituire l'apparecchio.

Se è possibile farlo senza distruggere l'apparecchio usato, togliere le vecchie pile o batterie prima di smaltire l'apparecchio usato e conferirle ad una raccolta differenziata. In caso di batterie fisse, all'atto dello smaltimento fare presente che questo apparecchio contiene una batteria.

Non è possibile rimuovere la batteria integrata dall'apparecchio ai fini dello smaltimento.



Per lo smaltimento del prodotto una volta che ha terminato la sua funzione, informarsi presso l'amministrazione comunale.

Smaltimento dell'imballaggio



I materiali di imballaggio sono stati selezionati in relazione alla loro ecomcompatibilità e alle caratteristiche di smaltimento, pertanto sono riciclabili. Smaltire il materiale di imballaggio inutilizzato in conformità alle vigenti norme locali.



Smaltire l'imballaggio conformemente alle norme di tutela ambientale. Tenere conto dei codici presenti sui vari materiali di imballaggio ed eventualmente separare i materiali effettuando una raccolta differenziata. I materiali di imballaggio presentano codici costituiti da abbreviazioni (a) e numeri (b) con il seguente significato:
1-7: materie plastiche, 20-22: carta e cartone, 80-98: materiali compositi.

Garanzia della Kompernass Handels GmbH

Egregio Cliente,

Questo apparecchio ha una garanzia di 3 anni dalla data di acquisto. Qualora questo prodotto presentasse vizi, Le spettano diritti legali nei confronti del venditore del prodotto. La garanzia qui di seguito descritta non costituisce alcun limite a tali diritti legali.

Condizioni di garanzia

Il periodo di garanzia decorre dalla data di acquisto. Si prega di conservare bene lo scontrino di cassa. Quest'ultimo è necessario come prova d'acquisto.

Qualora entro tre anni a partire dalla data d'acquisto del prodotto si presentasse un difetto del materiale o di fabbricazione, provvederemo a nostra discrezione a riparare o a sostituire gratuitamente il prodotto oppure a rimborsare il prezzo d'acquisto. Questa prestazione di garanzia ha come presupposto che l'apparecchio guasto e la prova d'acquisto (scontrino di cassa) vengano presentati entro il termine di tre anni e che si descriva per iscritto in cosa consiste il difetto e quando si è evidenziato.

Se il vizio rientra nell'ambito della nostra garanzia, il Suo prodotto verrà riparato o sostituito da uno nuovo. Con la riparazione o la sostituzione del prodotto non decorre un nuovo periodo di garanzia.

Periodo di garanzia e diritti legali di rivendicazione di vizi

Il periodo di garanzia non viene prolungato da interventi in garanzia. Ciò vale anche per le parti sostituite e riparate. Danni e vizi eventualmente già presenti al momento dell'acquisto devono venire segnalati immediatamente dopo che l'apparecchio è stato disimballato. Le riparazioni eseguite dopo la scadenza del periodo di garanzia sono a pagamento.

Ambito della garanzia

L'apparecchio è stato prodotto con cura secondo severe direttive qualitative e debitamente collaudato prima della consegna.

La prestazione in garanzia vale per difetti del materiale o di fabbricazione. Questa garanzia non si estende a componenti del prodotto esposti a normale logorio, che possono pertanto essere considerati come componenti soggetti a usura (esempio capacità della batteria, calcificazione, lampade, pneumatici, filtri, spazzole...). La garanzia non si estende altresì a danni che si verificano su componenti delicati (esempio interruttori, batterie, parti realizzate in vetro, schermi, accessori vari) nonché danni derivanti dal trasporto o altri incidenti.

Questa garanzia decade se il prodotto è stato danneggiato oppure utilizzato o sottoposto a interventi di manutenzione in modo non conforme. Per un utilizzo adeguato del prodotto si devono rigorosamente rispettare tutte le istruzioni esposte nel manuale di istruzioni per l'uso. Si devono assolutamente evitare modalità di utilizzo e azioni che il manuale di istruzioni per l'uso sconsiglia o da cui esso mette in guardia.

Il prodotto è destinato esclusivamente all'uso domestico e non a quello commerciale. La garanzia decade in caso di impiego improprio o manomissione, uso della forza e interventi non eseguiti dalla nostra filiale di assistenza autorizzata.

Trattamento dei casi di garanzia

Per garantire una rapida evasione della Sua richiesta, La preghiamo di seguire le seguenti istruzioni:

- Tenga a portata di mano per qualsiasi richiesta lo scontrino di cassa e il codice dell'articolo (IAN) 458587_2307 come prova di acquisto.
- Il codice dell'articolo è riportato sulla targhetta identificativa o su un'incisione presenti sul prodotto, sul frontespizio del manuale di istruzioni (in basso a sinistra) o su un adesivo applicato alla parte posteriore o inferiore del prodotto.
- Qualora si presentassero malfunzionamenti o altri tipi di vizi, contatti innanzitutto il reparto assistenza clienti qui di seguito indicato **telefonicamente** o via **e-mail**.
- Una volta che il prodotto è stato registrato come difettoso, lo può poi spedire a nostro carico, provvedendo ad allegare la prova di acquisto (scontrino di cassa), una descrizione del vizio e l'indicazione della data in cui si è presentato, all'indirizzo del servizio di assistenza clienti che Le è stato comunicato.



Sul sito www.lidl-service.com è possibile scaricare questo e molti altri manuali di istruzioni, filmati sui prodotti e software d'installazione.

Con questo codice QR si giunge direttamente al sito dell'assistenza clienti Lidl (www.lidl-service.com) e con la digitazione del codice articolo (IAN) 458587_2307 si può aprire il manuale di istruzioni di proprio interesse.

Assistenza

Assistenza Italia

Tel.: 800781188

E-Mail: kompernass@lidl.it

Assistenza Svizzera

Tel.: 0800 56 44 33

E-Mail: kompernass@lidl.ch

E-Mail: kompernass@lidl.it

IAN 458587_2307

Importatore

Badi che il seguente indirizzo non è quello del servizio di assistenza clienti.

Contatti innanzitutto il servizio di assistenza clienti indicato.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

GERMANIA

www.kompernass.com

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

GERMANY

www.kompernass.com

Stand der Informationen · Version des informations

Versione delle informazioni:

12/2023 · Ident.-No.: SGEA3.6A1-112023-1

IAN 458587_2307

1